



# It's Up to Us®

Para ta Na'guaha Hinemlo' Salut & Sinipotten San Diego

Espisiåt Nina'huyong Emfotmasion put kinubren Asunton Salut  
Inengkubakaon Hinasso para i taotao San Diegans siha



Edition 38

## Put i Nina'huyong Emfotmasion

I hinago' este na nina'huyong emfotmasion i para ma'ayuda kumuentos na'regulåt put i asunton salut inengkubakaon hinasso yan para ma na'matatnga i taotao para u machule' i supotte ni' manisisita. Lao taifottna, guaha na taotao ti ma'nå'i i Inadahen salut inengkubakaon hinasso ni' debi di manmanå'i sa' put problema taiguhi i diskriminasion, minamåhlao, ti nahong guinahan inayudu, pat ti matungo' håfa para u masångan. Kontinua manaitai para un ketungo' put i meggi direntes klåsen manera annai siña kumombetsasion na'regulåt put salut inengkubakaon hinasso.

Este na Nina'huyong Emfotmasion påtten i kinalamten Hita La'mon ("It's Up To Us" campaign), fina'tinas ginan i Dibision San Diego Ahensian Salut yan Setbision Tinaotao, ya ha supopotte i Dibision *Live Well San Diego* na guinifi para u athånsa i kuminidåt gi hinemu', siñafó yan måolek na lina'la'. Gi na'kinahulo' tiningo', ånimuyi fina'kuentos, yan primibenén hinago' nu i guinahan i taotao, ta hagu'i i para ta abiba minaolek salut, ribåhan minamåhlao yan chomma' i pinino' maisa para todo i taotao San Diegans siha, yan propriu emfisia gi et más mappot inatåka yan lugåt ni' etmås na'dånu.



Ilao para un taitai más put i niha'huyong emfotmasion kumunidåt siha.

**Up2SD.org®**  
LINK UP FOR INFORMATION AND MENTAL HEALTH RESOURCES

Tuhos San Diego & Hinago' Achåki

**888-724-7240**

Pinino' Maisan Nasionåt & Hinago' Lina'la' Achåki

**988**

Guinahan Kumunidåt siha

**211**



## Na' Ma'lak i Kandit: Kombetsasion Na'regulåt Put Salut Inengkubakaon Hinasso yan Inisan Na'dånu

Inacha'igen Salut Inengkubakaon Hinasso maseha håfa u inafepta i hinasso, siniente, kinalamten, pat eskåma. Ti mamparehu i sinåt siha put Inacha'igen Salut Inengkubakaon Hinasso para idåt grupu siha, lao para i manla'amko siha siña i siñåt siha sumaonao chathinasso, rinisikna, pat yinafai. Kumu ha ekspirensia i taotao Inacha'igen Salut Inengkubakaon Hinasso gi ma'ekstende na tiempo (dos pat más na simåna), siña ma'ekspirensia Kinentran Hinemlo' Titanus. Este i Kinentran Hinemlo' Titanus, taiguhi i mayot tinemba yan kinentran ansias, siña ha' gina'chungu ni' signifikånten chathinasso pat chinatsaga gi sosiåt, cho'cho', pat di'åriu na aktibidt siha.

Guaha na biåhe yanggen i taotao umakontra yan inacha'igen salut linengkubakaon hinasso siña ma'usa atkahot pat åmot na'dånu fuera ki manespicha ayudon profesionåt. Gi halacha na inestudion *Nasionåt Institute Salut* gi sakkan Mit 2020 masodda' na 1 entre 4 na taotao ni' pumadesi Kinentran Inisan Åmot Na'dånu na mapadedesi lokkue' Kinentran Himenlo' Titanus. Kumekeilekñña este na kumu un tungo' na guaha taotao umu'usa más na atkahot pat åmot na'dånu, siña ha' señåt ni' para un kuentusi put i salut inengkubakaon hinasso.

Para guaha na taotao, siña ha' mapot kumuentos put i Salut Inengkubakaon Hinasso sa' put minamåhlao. Estague' fina'abison inayudu para u más libiånu i kombetsasion siha put Salut Inengkubakaon Hinasso ya u ribåha i minamåhlao.

## Fina'abison Inayudu para ma Ribåhan Minamåhlao yan Kombetsasion Na'regulåt put Salut Inengkubakaon Hinasso

- Edukan maisa hao put i difrentes klåsen Inacha'igen salut Inengkubakaon hinasso yan i kinentra siha.
- Tråta otro siha gi rinespetu. Suhåyi i fino' na'piniti pat fina'opiñon—gaifuetsa i sinangan.
- Komprende na i taotao siha más di i kinentran hinemu' titanus-ñiha. Usa i fino' "taotao fine'na", kumekeilekñña na debi di un riferi taotao na "taotao yan kinentran dos hinilat" kino i "taotao kinentran dos hinilat."
- Kuentos a'gang yanggen un hungok na ma'apatte lachi na emfotmasion.
- Ketungo' put håfa na guinahan salut inengkubakaon hinasso kosa ki más prepirao hao para un ayuda otro taotao ni' numisisita.

Para un onesto put håfa guaguaha siña ha ayuda todou para u fanierten minatatnga, na ti guiguiya ha', yan u más kontento put salut inengkubakaon hinasso na klåsen kombetsasion siha.

## Tinituhon Kombetsasion siha

Otro na mās maolek na piso para maribåhan minamåhlao gi salut inengkubakaon hinasso i para un tutuhon kumombesasion para un atan i taotao siha gi uriyå-mu. Mås lumamaolek hao yanggen un praktika kumuekuertos put salut inengkubakaon hinasso. Estague' tinituhon komembetsasion siha ni' siña un inayuda:

Hu ripåra na guaha tinilaika put hågu gi halacha. Håfa sinientete-mu?

Gaige yu' para bai hu ekungok hao yanggen malago' hao kumuentos put masahe håfa. Håfa guaguaha gi lina'lå'-mu?

Esta la'apman desde kumuentos hit, lao hu hahasso hao. Håfa tatatmanu hao?

Gaige yu' guini, yanggen un nisisita supotte put masahe håfa. Håfa taimanu siña hu ayuda hao?

Hu tungo' na chachatsaga hao på'go. Gaige yu' todo i tiempo yanggen malago' hao kumuentos.

Maolek ha' yanggen ti maolek bidåda-mu. Håfa taimanu na bai hu gaige para hågu?

Siña ha' dångkolo na fabot i para un gaige para atungo' pat membron familia yan un na'hahasso siha na maolek ha' para u famaisen ayudu. Kumu manisisita sinipotten profesionåt, su'on siha para masodda' guinaha siha gi para mabisita Up2SD.org/resources pat uma'gang Tuhos San Diego yan Inagang Achåki gi 888-724-7240. Hasso, i sinipotte-mu yan kinariñosu siña ha na' lamaolek i lina'lå'-ñiha.



### GUINAHA SIHA

Dibision San Diego Ahensian Salut yan Setbision Tinaotao. (n.d.). Espihan hålom i salut Inengkubakaon hinasso-mu. Hita La'mon. <https://www.up2sd.org/topics/mental-health>

Graham, B. (2022, November 10). How Can We Normalize Talking About Mental Health? - Guides. The Paper Gown. <https://www.zocdoc.com/blog/how-can-we-normalize-talking-about-mental-health/>

Alliance Nasionåt gi Minalångon Inengkubakaon Hinasso. (n.d.). Minagåhet siha put Salut Inengkubakaon Hinasso giya Amerika. (n.d.). <https://www.nami.org/nami/media/nami-media/infographics/generalmhfacts.pdf>

Sa' håfa na ta nisisita kumuentos put Salut Inengkubakaon Hinasso? (2021). Mass.gov. <https://www.mass.gov/info-details/why-do-we-need-to-talk-about-mental-health#:~:text=Mental%20health%20is%20just%20as,getting%20the%20help%20they%20need>

U.S. Depattamenton Salut yan Setbision Tinaotao. (n.d.). Patte 1: Kinentran Ma'usan Åmot Na'dåñu yan Minalångon Inengkubakaon Hinasso. Nasionåt Institutes Salut. <https://nida.nih.gov/publications/research-reports/common-comorbidities-substance-use-disorders/part-1-connection-between-substance-use-disorders-mental-illness>